

چشم

عمه زاده‌ها

نویسنده: لوییزامی الکات
خالق شاهکار «زنان کوچک»

مترجم: فاطمه رضایی

پروای بزرگترین شادی زندگی‌ام:

آناهیتا



نشر راوشید

www.ravshid.ir

ISBN: 978-622-7458-62-6



- سرشناسه : آلکوت، لویزا می، ۱۸۳۲ - ۱۸۸۸ م.
 Alcott, Louisa May
 عنوان و نام پدیدآور : عمه‌زاده‌ها/ مولف لویزای الکات ؛ مترجم فاطمه رضایی.
 مشخصات نشر : کرج: راوشید، ۱۴۰۰.
 مشخصات ظاهری : ۱۷۱ ص؛ ۵/۱۴×۲۱/۵ س.م.
 شابک : 978-622-7458-62-6
 وضعیت فهرست نویسی : فیبا
 یادداشت : عنوان اصلی: Eight cousins, 2011.
 موضوع : داستان‌های آمریکایی -- قرن ۱۹م.
 موضوع : American fiction -- 19th century
 شناسه افزوده : رضایی، فاطمه، ۱۳۷۰-، مترجم
 رده بندی کنگره : PS۱۰۳۷
 رده بندی دیویی : ۴/۸۱۳
 شماره کتابشناسی ملی : ۸۴۳۹۶۲۶

- عنوان کتاب: عمه‌زاده‌ها (۲۰۱۱)
 مولف: لویزای الکات
 مترجم: فاطمه رضایی
 ناظر کیفی: عباس احمدی
 ناشر: راوشید
 نوبت چاپ: اول
 شمارگان: ۵۰۰
 چاپخانه/صحافی: گیتی
 شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۷۴۵۸-۶۲-۶
 قیمت: ۴۵۰۰۰ تومان

راوشید
 www.ravshid.ir

تلفن مرکز پخش: ۰۲۶۳۶۵۳۷۱۹۴-۰۹۳۶۲۸۰۹۱۸۲

انتشارات راوشید: البرز، کرج، فردیس، تقاطع بلوار بهاران و بلوار امام خمینی، نسترن غربی، کوی شهید
 شجاعی، پلاک ۳۹ - تلفن: ۰۲۶۳۶۵۳۷۱۹۴-۰۹۳۶۲۸۰۹۱۸۲
 www.ravshid.ir

بر طبق قاعده حمایت مولفان و مصنفان و هنرمندان مصوب ۱۳۴۸، هر شخص حقیقی یا حقوقی که تمام یا قسمتی
 از این اثر را بدون اجازه ناشر، چاپ، پخش یا عرضه نماید، مورد پیگرد قانونی قرار خواهد گرفت.

.....	سخن ناشر	.....	۴
.....	پیشگفتار	.....	۴
.....	فصل ۱: دو دختر	.....	۵
.....	فصل ۲: اعضای خانواده	.....	۱۰
.....	فصل ۳: عموها	.....	۱۸
.....	فصل ۴: عمه‌ها	.....	۲۶
.....	فصل ۵: یک کمر بند و یک جعبه	.....	۳۱
.....	فصل ۶: اتاق جدید	.....	۳۹
.....	فصل ۷: سفری به چین	.....	۴۴
.....	فصل ۸: نتیجه‌ای که به دست آمد	.....	۵۱
.....	فصل ۹: راز فبی	.....	۵۶
.....	فصل ۱۰: فداکاری رز	.....	۶۵
.....	فصل ۱۱: روزهای سخت برای مک	.....	۷۰
.....	فصل ۱۲: دوست‌های دیگر	.....	۷۶
.....	فصل ۱۳: سفری به کوهستان	.....	۸۱
.....	فصل ۱۴: مهمانی تولد	.....	۸۵
.....	فصل ۱۵: داستان گوشواره	.....	۹۳
.....	فصل ۱۶: پختن نان و درست کردن جادکمه	.....	۱۰۱
.....	فصل ۱۷: قرارداد خوب	.....	۱۰۸
.....	فصل ۱۸: مُد و شناخت بدن	.....	۱۱۳
.....	فصل ۱۹: برادر استخوانی	.....	۱۲۰
.....	فصل ۲۰: مهمانی سال نو	.....	۱۲۶
.....	فصل ۲۱: ترس	.....	۱۳۲
.....	فصل ۲۲: انجام یک کار مهم	.....	۱۳۸
.....	فصل ۲۳: برقراری صلح	.....	۱۴۶
.....	فصل ۲۴: انتخاب جایی برای زندگی	.....	۱۵۴

سخن ناشر

وقتی رُز کمپبل، دخترکی یتیم و خجالتی به دهکده «آنت هیل» می آید تا همراه با شش عمه و هفت پسر عمه شلوغ کارش زندگی کند، به شدت سردرگم می شود. چطور امکان داشت چنین بانوی جوان و ظریفی که به راهروهای ساکت در مدرسه شبانه روزی دختران عادت داشت، ناگهان در چنین خانه پراترزی بماند؟

آمدن عمو آلک است که اوضاع را بکلی عوض می کند. بیشتر به خاطر ترس عمه هایش، عمو آینه نگر رز پافشاری می کند که این دختر بچه از اتاق پذیرایی بیرون برود تا آفتاب به سرش بخورد. پس از کمی شجاعت به خرج دادن و تن دادن به ماجراجویی، رز همگام با پسر عمه های کوچک و پرسروصدايش شروع به رشد و پیشرفت می کند.

داستان «عمه زاده ها» که اثر بعدی نویسنده محبوب «نزان کوچک» است، می تواند شاهکاری در ادبیات کودک و نوجوان به شمار آورده شود. البته این رمان شگفت انگیز به تمام مخاطبان در هر گروه سنی می تواند درس هایی درباره رشد، مهربانی، خودسازی، دوستیابی و رویارویی با مشکلات زندگی ارائه دهد.



راوشید تیر ۱۴۰۰

پیشگفتار

نویسنده به خوبی نسبت به تناقضات موجود در این داستان کوتاه کودکانه آگاهی دارد، چراکه اولین بار است داستانی به صورت پیوستار ارائه می دهد. اما، از آنجا که تجربیات عمو آلک به منظور سرگرم کردن جوانان بود، و نه پیشنهادی برای پیشرفت و رشد، نویسنده اعتماد کرده تا داستان عمه زاده ها با چشم پوشی از همه کم و کاستی هایش مقدمه ای برای جلد دوم از این مجموعه با عنوان «سرگذشت رز» باشد.

- لوییزامی الکات

